

د قرآن نور

دریم جز - درس 46 : سورة آل عمران - آیات 72-80

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَقَالَتْ	طَائِفَةٌ	مِّنْ أَهْلِ الْكِتَابِ	آمَنُوا	بِالَّذِي	أُنْزِلَ
ق و ل	ط و ف	ا ه ل	ا م ن		ن ز ل
او اووئیل	یوے دلی	د اهل کتاب نہ:	چہ ایمان راوړئ	پہ ہغہ خیز (شی) باند چہ	نازل شوی دی
عَلَى الَّذِينَ	آمَنُوا	وَجْهَ	النَّهَارِ	وَكَفَرُوا	آخِرُهُ
	ا م ن	و ج ه	ن ه ر	ك ف ر	ا خ ر
پہ هغوی چہ	ایمان ئی راوړے دے	اوّل (وخت)	د ورځے د ورځی	او انکار اوکړی او انکار وکړی	د هغے پہ آخر کبښ
لَعَلَّهُمْ	يَرْجِعُونَ ﴿٧٢﴾				
	ر ج ع				
حکە چہ هغوی	هغوی راوگرځی - (دوی راوگرځی)				

وَلَا	تُؤْمِنُوا	إِلَّا	لِمَنْ	تَبِعَ	دِينَكُمْ
	ا م ن			ت ب ع	د ی ن
او نه	تاسو منئ	مگر	د هغہ چہ	اتباع کوی	ستاسو د دین
قُلْ	إِنَّ	الْهُدَى	هُدَى	اللَّهُ	أَنْ
ق و ل		ه د ی	ه د ی	ا ل ه	
اووایه / ووايه:	بے شکہ	هدایت	هدایت دے	د الله	چہ

د قرآن نور

دریم جز - درس 46 : سورة آل عمران - آیات 72-80

يُؤْتِي	أَحَدٌ	مِّثْلَ	مَا	أُوتِيتُمْ	أَوْ
آت ی	أحد	م ث ل		آت ی	
ورکړے شی	یوکس (ته)	پشان	د هغه چه	درکړے شوی دی تاسو له	یا
يُحَاجُّوْكُمْ	عِنْدَ رَبِّكُمْ	قُلْ	إِنَّ	الْفَضْلَ	بِيَدِ
ح ج ج	ع ن د	ق و ل		ف ض ل	ی د ی
هغوی جگړه اوکړی	په نزد	اووایه:	بے شکه	فضل	په لاس کښ دے
ستاسو سره	ستاسو د رب	ووایه:			
اللَّهُ	يُؤْتِيهِ	مَنْ	يَشَاءُ	وَاللَّهُ	وَاسِعٌ
أل ه	آت ی		ش ی أ	أل ه	و س ع
د الله تعالی	هغه ورکوی دا	چاله چه	هغه اوغواړی	او الله تعالی	ډیر وسعت
			هغه وغواړی		والا دے
عَلِيمٌ ﴿٧٣﴾ ع ل م ښه علم والا دے -					

يَخْتَصُّ	بِرَحْمَتِهِ	مَنْ	يَشَاءُ	وَاللَّهُ	ذُو الْفَضْلِ
خ ص ص	رح م		ش ی أ	أل ه	ف ض ل
هغه خاص	سره د خپل	چاله چه	هغه اوغواړی	او الله تعالی	فضل والا دے
کړی	رحمت		هغه وغواړی		
الْعَظِيمِ ﴿٧٤﴾ ع ظ م ډیر لوئے -					

د قرآن نور

دریم جز - درس 46 : سورة آل عمران - آیات 72-80

وَمِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ	مَنْ	إِنْ	تَأْمَنُ	بِقِنْطَارٍ	يُؤَدِّهِ
اھل	ک ت ب		ا م ن	ق ن ط ر	ا د ی
او پہ اہل کتاب	چہ ہغہ	کہ چرے	تاسو امانت	یوہ خزانہ	ہغہ بہ ادا
کنبی شوک دے		کہ چیری	ورکری ہغہ تہ		کری ہغہ
إِلَيْكَ	وَمِنْهُمْ	مَنْ	إِنْ	تَأْمَنُ	بِدِينَارٍ
				ا م ن	د ن ر
ستا طرفتہ	او شوک ہغہ	ہغہ لہ	کہ چرے	کہ تاسو امانت	یو دینار
	دے چہ		کہ چیری	ورکری ہغہ لہ	
لَا يُؤَدِّهِ	إِلَيْكَ	إِلَّا	مَا دُمْتَ	عَلَيْهِ	قَائِمًا
ا د ی			دوم		ق و م
نہ بہ ہغہ ادا	تا تہ	مگر	چہ ترخو	پہ ہغہ	قائم (ولار)
کوی ہغہ			پورے تاسوئی		
ذَلِكَ	بِأَنَّهُمْ	قَالُوا	لَيْسَ	عَلَيْنَا	فِي الْأُمِّيِّينَ
		ق و ل	ل ی س		ا م م
دا	پہ وجہ د ہغے چہ	ہغوی وائی	نہ دے	پہ مونبر باند	د امیانو پہ بارہ
	ہغوی				کنبی
سَبِيلٌ	وَيَقُولُونَ	عَلَى اللَّهِ	الْكَذِبَ	وَهُمْ	يَعْلَمُونَ ﴿٧٥﴾
س ب ل	ق و ل	ا ل ہ	ک ت ب		ع ل م
خہ لارہ	او ہغوی وائی	پہ اللہ باند	دروغ	حالانکہ ہغوی	ہغوی تہ پتہ دہ -
(نیول)					

د قرآن نور

دریم جز - درس 46 : سورة آل عمران - آیات 72-80

بَلَىٰ	مَنْ	أَوْفَىٰ	بِعَهْدِهِ	وَاتَّقَىٰ	فَإِنَّ
		وفی	عہد	وقی	
ولی نہ!	چاچہ	پورہ کړہ	خپلہ وعدہ	او تقویٰ ئی اوکړہ	نو بے شکہ
اللہ	يُحِبُّ	الْمُتَّقِينَ ﴿٧٦﴾			
آلہ	حب ب	وقی			
اللہ تعالیٰ	محبت کوی	د متقی خلقو سرہ -			

إِنَّ	الَّذِينَ	يَشْتَرُونَ	بِعَهْدِ اللَّهِ	وَأَيَّمَانِهِمْ	ثَمَنًا
		شری	عہد	ی م ن	ث م ن
بے شکہ	هغه خلق چه	اخلی	پہ بدلہ کبن د الله دوعده	او د خپلو قسمونو	قیمت
قَلِيلًا	أُولَئِكَ	لَا خَلَقَ	لَهُمْ	فِي الْآخِرَةِ	وَلَا
قل ل		خ ل ق		آخر	
لبر	هم دغه خلق دی	نشته خه حصه	د هغوئ دپاره	په آخرت کبن	او نه به
يُكَلِّمُهُمُ	اللَّهُ	وَلَا	يَنْظُرُ	إِلَيْهِمْ	يَوْمَ
ک ل م	آلہ		ن ظ ر		ی و م
کلام کوی د هغوئ سره	الله تعالیٰ	او نه به	هغه گوری	د هغوئ طرفته	په ورځ
الْقِيَامَةِ	وَلَا	يُزَكِّيهِمْ	وَلَهُمْ	عَذَابٌ	
ق و م		ز ک و		ع ذ ب	
د قیامت	او نه به	هغه به پاکوی هغوئ	او د هغوئ دپاره	عذاب دے	
		أَلِيمٌ ﴿٧٧﴾			
		آل م			
		دردناک -			

د قرآن نور

دریم جز - درس 46 : سورة آل عمران - آیات 72-80

وَأَنَّ	مِنْهُمْ	لَفَرِيقًا	يَلُؤُونَ	أَلَسِنْتَهُمْ	بِالْكِتَابِ
		ف ر ق	ل و ي	ل س ن	ک ت ب
او بے شکہ	د هغوئی نه	البته یوه ډله ده	چه هغوئی تاووی (چه دوی اړوی)	خپلی ژبی	سره د کتاب
لِتَحْسَبُوهُ	مِنَ الْكِتَابِ	وَمَا	هُوَ	مِنَ الْكِتَابِ	وَيَقُولُونَ هُوَ
ح س ب	ک ت ب			ک ت ب	ق و ل
ځکه چه تاسو پوهه شئ په هغه	د کتاب نه	حالانکه نه ده	هغه	د کتاب نه	او هغوئی وائی هغه
مِنْ عِنْدِ اللَّهِ	وَمَا	هُوَ	مِنْ عِنْدِ اللَّهِ	وَيَقُولُونَ	عَلَى اللَّهِ
ع ن د			ع ن د		أ ل ه
د الله د طرفنه ده	حالانکه نه ده	هغه	د الله د طرفنه	او هغوئی وائی	په الله باند
الْكَذِبِ	وَهُمْ	يَعْلَمُونَ ﴿٧٨﴾			
ک ذ ب		ع ل ن			
دروغ	حالانکه هغه	هغوئی ته پته ده -			

مَا	كَانَ	لِبَشَرٍ	أَنْ	يُؤْتِيَهُ	اللَّهُ
	ک و ن	ب ش ر		أ ت ي	أ ل ه
نه	ده	د یو بشر دپاره	چه	ورکړی هغه له	الله تعالی
الْكِتَابِ	وَالْحُكْمِ	وَالنُّبُوَّةِ	ثُمَّ	يَقُولَ	لِلنَّاسِ
ک ت ب	ح ک م	ن ب أ		ق و ل	ن و س
کتاب	او حکومت	او نبوت	بیا	هغه وائی	خلقو ته

د قرآن نور

دریم جز - درس 46 : سورة آل عمران - آیات 72-80

کُونُوا	عِبَادًا	لِّي	مِنْ دُونِ	اللَّهِ	وَلَكِنْ
کون	ع ب د		دون	أل ه	
شئ	بندیان / بنده گان	خما زما	سوائے	د الله تعالى نه	او لیکن
کُونُوا	رَبَّانِيَّيْنَ	بِمَا	كُنْتُمْ	تُعَلِّمُونَ	الْكِتَابَ
کون	رب ب		کون	ع ل م	ک ت ب
شئ	رب والا	په وجه دهغه چه	شئ تاسو	تاسو تعلیم ورکوی	د کتاب
وَبِمَا		كُنْتُمْ	تَذَرُسُونَ ﴿٧٩﴾		
		کون	درس		
او په وجه دهغه چه		پي تاسو	تاسو لوی - تاسو زده کړه کوی -		

وَلَا	يَأْمُرُكُمْ	أَنْ	تَتَّخِذُوا	الْمَلَائِكَةَ	وَالنَّبِيِّينَ
	أمر		أخذ	م ل ک	ن ب أ
او نه	هغه حکم درکوی تاسو له	چه	تاسو جوړکړی	فرشته	او نبیان
أَرْبَابًا	أَيَّامُكُمْ	بِالْكَفْرِ	بَعْدَ	إِذْ	أَنْتُمْ
رب ب	أمر	کفر	بعد		
(مختلف) رب	ولی هغه به حکم درکړی تاسو له	د کفر	پس دهغه نه	چه کله	تاسو
		مُسْلِمُونَ ﴿٨٠﴾			
		س ل م			
		مسلمانان شئ -			